# Stadtverordnetenversammlung Protokoll Nr. STV/10/2016

# über die öffentliche Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 19.12.2016,

Ahrensburg, Reithalle des Marstalls, Lübecker Str. 8

Beginn der Sitzung : 19:30 Uhr Ende der Sitzung : 20:15 Uhr

#### Anwesend

#### **Vorsitz**

Herr Roland Wilde

#### **Stadtverordnete**

Frau Carola Behr

Frau Doris Brandt

Herr Claas-Christian Dähnhardt

Herr Jürgen Eckert

Herr Peter Egan

Herr Uwe Gaumann

Herr Jörg Hansen

Frau Anna-Margarete Hengstler

Herr Dustin Holzmann

Herr Tobias Koch

Herr Detlef Levenhagen

Frau Monja Löwer

Herr Hartmut Möller

Frau Marleen Möller

Herr Jochen Proske ab TOP 7.2.1

Herr Bela Randschau

Frau Claudia Rathje

Herr Achim Reuber

Herr Hinrich Schmick

Frau Karen Schmick

Herr Christian Schmidt

Herr Christian Schubbert-von Hobe

Herr Matthias Stern

Frau Martina Strunk

Herr Michael Stukenberg

Herr Heino Wriggers

#### Weitere Stadtverordnete, Beiratsmitglieder

Herr Yannick Klix Kinder- u. Jugendbeirat bis TOP

13

Herr Angelius Krause

Behindertenbeirat bis TOP 13

Herr Christof Schneider

Seniorenbeirat bis TOP 13

Verwaltung

Herr Michael Sarach Bürgermeister

Herr Peter Kania Herr Thomas Reich

Herr Mathias Horsch Veranstaltungstechnik

Frau Birgit Reuter Protokollführerin

### Entschuldigt fehlt/fehlen

#### **Stadtverordnete**

Herr Thomas Bellizzi Herr Rafael Haase Herr Dirk Langbehn Frau Doris Unger

#### Behandelte Punkte der Tagesordnung:

- 1. Begrüßung und Eröffnung der Sitzung
- 2. Feststellung der Beschlussfähigkeit
- Bekanntgabe des in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlusses
- 4. Einwohnerfragestunde
- 5. Festsetzung der Tagesordnung
- 6. Einwände gegen die Niederschrift Nr. 09/2016 vom 21.11.2016
- 7. Berichte/Mitteilungen des Bürgermeisters
- 7.1. Berichte gem. § 45 c GO
- 7.2. Sonstige Berichte/Mitteilungen
- 7.2.1. Finanzbericht Nr. 22/2016

Volkshochschule

rare

13.

7.2.2. Sitzung der Fluglärmschutzkommission am 02.12.2016

schl. 2018 gemäß § 95 o Abs. 8 GO S-H

8.	Antrag der FDP-Fraktion auf Umbesetzung in den Ausschüssen	AN/080/2016
9.	Erweiterung der Kita Gartenholz um 2 Elementargruppen durch Anmietung von Räumen im Haus der Kirche Gartenholz	2016/144
10.	Öffentlich-rechtlicher Vertrag "Aufgabenübertragung Kreis Stormarn"	2016/148
11.	Bruno-Bröker-Haus - Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe gemäß § 95 d GO Schleswig-Holstein	2016/141
12.	Verzicht auf die Aufstellung eines Gesamtabschlusses bis ein-	2016/143

- Genehmigung einer Mehrausgabe (2016) für Dozentenhono-

2016/153

#### 1. Begrüßung und Eröffnung der Sitzung

Bürgervorsteher Wilde begrüßt die Anwesenden und eröffnet die Sitzung.

#### 2. Feststellung der Beschlussfähigkeit

Bürgervorsteher Wilde stellt die Beschlussfähigkeit fest.

#### 3. Bekanntgabe des in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlusses

In der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 21.11.2016 wurde folgender Beschluss in nicht öffentlicher Sitzung gefasst:

Frau Helma Schuhmacher wird gem. § 1 Abs. 1 a der Satzung über Ehrung verdienstvoller Persönlichkeiten durch die Stadt Ahrensburg durch Verleihung einer Ehrenurkunde mit Ehrennadel auf dem Neujahrsempfang 2017 geehrt.

#### 4. Einwohnerfragestunde

Herr Krüger kritisiert unter Hinweis auf die Sitzung des Umweltausschusses am 14.12., dass nach ca. fünf Jahren die Planungen zur Moorwanderwegbrücke wieder von vorne beginnen würden und ein Büro mit einer Neuplanung beauftragt worden sei, welches vor allem Wohn- und Geschäftshäuser in größeren Dimensionen baue.

Frau Dr. Martina Moede bittet um Auskunft, ob sich die Stadt Ahrensburg an den Fair Trade Towns beteiligt. Hierbei handelt es sich um eine weltweite Kampagne, die sich dafür engagiert, dass in den Kommunen der Handel mit fairen Produkten gefördert wird. Das Problem der Bekämpfung der Ursachen der Zuwanderung von Flüchtlingen dürfte in das allgemeine Bewusstsein vorgedrungen sein. Die immer wieder entstehenden, auch in der heutigen Stadtverordnetenversammlung zu behandelnden Kosten von Integrationsmaßnahmen könnten darauf aufmerksam machen, dass Präventionsmaßnahmen ggf. eine kluge Entscheidung seien.

#### 5. Festsetzung der Tagesordnung

Bürgermeister Sarach beantragt die Beratung der Vorlagen-Nr. 2016/153 "Volkshochschule – Genehmigung einer Mehrausgabe 2016 für Dozentenhonorare" im Wege der Dringlichkeit auf die Tagesordnung der heutigen Stadtverordnetenversammlung zu setzen. Die Volkshochschule hat verstärkt Integrationskurse gem. den Richtlinien des Bundesamtes für Migration und Flüchtlinge im Zusammenhang mit der Aufstellung eines Unterrichtsschulungscontainers durchgeführt. Hierfür fallen erhebliche zusätzliche Aufwendungen für Dozentenhonorare an, die nicht im Haushalt 2016 berücksichtigt waren. Die Dozenten haben die Kurse durchgeführt und einen Anspruch auf Zahlung der Vergütung in 2016. Eine Erstattung der gezahlten Honorare durch das Bundesamt für Migration und Flüchtlinge erfolgt zwar, aber mit erheblicher zeitlicher Verzögerung. Es ist sehr unwahrscheinlich, dass der Betrag noch in 2016 zur Auszahlung kommt. Die Stadtverordneten stimmen anschließend dem Antrag auf Ergänzung der Tagesordnung um den Tagesordnungspunkt "Volkshochschule Genehmigung einer Mehrausgabe 2016 für Dozentenhonorare" (Vorlagen-Nr.2016/153) als neuen Tagesordnungspunkt mit der erforderlichen Mehrheit von 2/3 der gesetzlichen Zahl der Stadtverordneten (§ 10 Abs. 5 der Geschäftsordnung in Verbindung mit § 34 Abs. 4 der Gemeindeordnung) zu.

Abstimmungsergebnis: 26 dafür 1 Enthaltung

Der bisherige Tagesordnungspunkt "Verzicht auf die Aufstellung eines Gesamtabschlusses bis einschließlich 2018 gem. § 95 o Abs. 8 GO Schleswig-Holstein" wird abgesetzt, da noch keine Empfehlung des Finanzausschusses vorliegt.

Die Stadtverordneten stimmen der Beratung des Tagesordnungspunktes "Grundstücksangelegenheit, Vorlagen-Nr. 2016/065/1" in nicht öffentlicher Sitzung mit der erforderlichen Mehrheit zu.

Abstimmungsergebnis: Alle dafür

Die Stadtverordneten stimmen anschließend mit obengenannten Änderungen der mit Einladung vom 07.12.2016 versandten Tagesordnung zu.

Abstimmungsergebnis: Alle dafür

#### 6. Einwände gegen die Niederschrift Nr. 09/2016 vom 21.11.2016

Einwände gegen die Niederschrift bestehen nicht.

#### 7. Berichte/Mitteilungen des Bürgermeisters

#### 7.1. Berichte gem. § 45 c GO

Siehe nicht öffentliche Anlage.

#### 7.2. Sonstige Berichte/Mitteilungen

#### 7.2.1. Finanzbericht Nr. 22/2016

Der Finanzbericht Nr. 22/2016 ist als Anlage beigefügt.

#### 7.2.2. Sitzung der Fluglärmschutzkommission am 02.12.2016

Im Rahmen der Sitzung der letzten Fluglärmschutzkommission am 02.12.2016 wurden die Ergebnisse der Norah-Studie vorgestellt, die sich mit den Auswirkungen von Verkehrslärm auf u.a. Lebensqualität, Gesundheit und die Entwicklung von Kindern befasst. Der Lärm umfasst nicht nur Flug-, sondern auch den Straßen- und Bahnlärm. Das Belästigungsempfinden sei nur im geringen Maß vom Lärmpegel, sondern von subjektiven Faktoren abhängig. Die Studie umfasst einen 5-Jahres-Zeitraum. Die Studie ist unter www.Ahrensburg.de nachlesbar.

Die Zahl der Verspätungen der Flüge hat im letzten Quartal deutlich abgenommen. Zum einen hängt dies mit der Hauptreisezeit im Sommer zusammen, auf der anderen Seite greift die so genannte "Pünktlichkeitsinitiative", zu der die Fluggesellschaften sich verpflichtet haben.

## 8. Antrag der FDP-Fraktion auf Umbesetzung in den Ausschüssen

Die Stadtverordneten stimmen dem Antrag der FDP-Fraktion AN/080/2016 auf Umbesetzung von Ausschüssen zu.

Abstimmungsergebnis: Alle dafür

# 9. Erweiterung der Kita Gartenholz um 2 Elementargruppen durch Anmietung von Räumen im Haus der Kirche Gartenholz

Stadtverordnete und Vorsitzende des Sozialausschusses Frau Brandt hält den Sachvortrag.

Stadtverordnete Brandt erklärt im Namen der CDU-Fraktion, dass mit dieser Maßnahme weitere Kinder, die bisher auf der Warteliste stehen, mit einem Elementarplatz versorgt werden. Die Stadt wünsche sich, dass junge Familien nach Ahrensburg ziehen. Wenn man die Stadt demografisch verjüngen will, müsse man auch Geld in die Hand nehmen. Die Kita Erlenhof als auch die Kita Gartenholz seien vollständig besetzt, sodass zurzeit keine andere Alternative als die in der Vorlage vorgeschlagene gesehen werde. Eltern werde mit der Bereitstellung der Elementarplätze eine Planungssicherheit gegeben. Zwar sei eine Verbriefung eines Vorkaufsrechts in Verhandlungen mit der Kirche zurzeit nicht möglich, vorrangig sei jedoch die Unterbringung der Kinder.

Stadtverordneter Randschau führt im Namen der SPD-Fraktion aus, dass die SPD-Fraktion sich der Stimme enthalte und nicht dagegen stimme, da die Kinder auf den Wartelisten einen Betreuungsplatz benötigen würden. Das Objekt sei für eine Erweiterung der Kita gut geeignet. Alternativstandorte würden zurzeit nicht zur Verfügung stehen. Das Objekt gehöre jedoch nicht der Stadt Ahrensburg und nicht dem Träger der Kita, sondern einem Dritten, der Kirche. In dieses Objekt, das angemietet werden soll, und noch nicht mal sicher sei, ob ein Erwerb möglich sei, soll 365.000 € aus städtischen Mitteln für einen Umbau investiert werden. Kosten in dieser Größenordnung unter diesen Voraussetzungen hält die SPD-Fraktion nicht mehr für vertretbar. Aus diesem Grund wird sich die SPD-Fraktion bei der Abstimmung zu dem Beschlussvorschlag enthalten.

Stadtverordneter Stukenberg erklärt, dass für die FDP-Fraktion Bildung an erster Stelle stehe. Kindertagesstätten gehören bei der FDP-Fraktion in den Bereich der Bildung, sodass die FDP-Fraktion dem Beschlussvorschlag zustimmt. Von den Umbaukosten in Höhe von ca. 350.000 € seien ca. 260.000 € an Zuschüssen gegenzurechnen. Erheblich seien die laufenden Betriebskosten in 2017 für lediglich fünf Monate von bereits 60.000 €. Er wünscht sich das Konnexitätsprinzip auch auf Bundesebene.

Anschließend stimmen die Stadtverordneten dem Beschlussvorschlag der Vorlagen-Nr. 2016/144 zu.

Abstimmungsergebnis: 20 dafür

7 Enthaltungen

### 10. Öffentlich-rechtlicher Vertrag "Aufgabenübertragung Kreis Stormarn"

Stadtverordneter und Vorsitzender des Hauptausschusses Herr Schmick hält den Sachvortrag.

Anschließend stimmen die Stadtverordneten nach Beantwortung einer Verständnisfrage dem Beschlussvorschlag der Vorlagen-Nr. 2016/148 zu.

Abstimmungsergebnis: Alle dafür

#### 11. Bruno-Bröker-Haus

- Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe gemäß § 95 d GO Schleswig-Holstein

Stadtverordnete und Vorsitzende des Sozialausschusses Frau Brandt hält den Sachvortrag.

Anschließend stimmen die Stadtverordneten dem Beschlussvorschlag der Vorlagen-Nr. 2016/141 zu.

Abstimmungsergebnis: Alle dafür

- 12. Verzicht auf die Aufstellung eines Gesamtabschlusses bis einschl. 2018 gemäß § 95 o Abs. 8 GO S-H
  - abgesetzt -

#### 13. Volkshochschule

- Genehmigung einer Mehrausgabe (2016) für Dozentenhonorare

Bürgermeister Sarach hält den Sachvortrag.

Anschließend stimmen die Stadtverordneten dem Beschlussvorschlag der Vorlagen-Nr. 2016/153 zu.

Abstimmungsergebnis: Alle dafür

Bürgervorsteher Wilde bedankt sich im Rückblick auf das Jahr 2016 bei den Bürgerinnen und Bürgern, die die Stadtverordnetenversammlung mit konstruktiven, kritischen und lobenden Beiträgen in der Einwohnerstunde begleitet haben, bei der Presse, bei den Mitgliedern der Stadtverordnetenversammlung und der Verwaltung für die gute Zusammenarbeit als auch bei seinen beiden Stellvertretern im Präsidium für die immer gute kollegiale Zusammenarbeit und faire Unterstützung.

Er wünscht allen ein frohes Weihnachtsfest, ein paar besinnliche, ruhige Tage im Kreise der Lieben und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Er schließt damit den öffentlichen Teil der letzten Stadtverordnetenversammlung in 2016.

gez. Roland Wilde Vorsitzender

gez. Birgit Reuter Protokollführerin